

SZENE 48 • HAUS NUMMER 7

Mindenki elfoglalt

Du möchtest dich am Samstag mit einem Abendessen bei allen bedanken. Du schickst Nachrichten und klopfst an Türen. Tamás kann nicht; er muss ... eine ganze Liste erledigen. Eszter arbeitet. Lili muss ihre Großmutter fragen, und Ilona öffnet nicht einmal die Tür.

LÖSUNGEN

HÖREN & VERSTEHEN

L1) WER SAGT DAS: 1d, 2d

L2) WAS BEDEUTET DAS: 1b, 2a

L3) WIE SAGT MAN DAS: 1a, 2a

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE: Ilona néni? Otthon van?, «Lesz leves, palacsinta és sütemény. Én főzök!»

L5) WAS PASSIERT ZUERST: 1: 13254

Wörter: Mindenki elfoglalt

WORTSCHATZ & SCHREIBEN

W1) WAS BEDEUTET DAS?: 1a, 2a, 3a, 4a, 5b, 6a

W2) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH: 1: Kedves, 1: leves, 1: Bocsánat, 1: Három, 1: egész

W3) CIRMI, KOMM AM SAMSTAG ZUM ABENDESSEN!: 1: vacsorára, 2: hal, 3: Elfoglalt, 4: én

Grammatik: Senki sem, semmi

GRAMMATIK

G1) ERKENNE DAS MUSTER: 1) nem, 2) sem, 3) semmit, 4) gyere

G2) WÄHLE DIE FORM: 1a, 2c, 3b, 4c, 5c, 6a

G3) VERVOLLSTÄNDIGE DIE SÄTZE: 1: semmit, 1: gyere, 1: jöjjön, 1: Szívesen

G4) BILDE EINEN SATZ: Senki nem tud jönni., Senki sem tud jönni., Nem mondtam semmit., Lili, gyere vacsorára!, Ilona néni, jöjjön vacsorára!

G5) WAS WÜRDEST DU SAGEN?: 1a, 2a, 3a, 4b

G6) ORDNE DIE SÄTZE IHREN BEDEUTUNGEN ZU: 1d, 2b, 3e, 4c, 5a, 6f

Übersetzung

- „Liebe Nachbarn und Tamás! Danke für alles. Ich lade euch am Samstag um sieben Uhr abends zum Abendessen ein. Zu mir.“
- „Es gibt Suppe, Pfannkuchen und Kuchen. Ich koche selbst!“
- „Entschuldigung, ich kann nicht. Am Samstag muss ich: erstens Fenster putzen, zweitens Papier kaufen, drittens noch etwas erledigen.“
- Drei Aufgaben an einem Samstagabend? Und was ist dieses „noch etwas“, Tamás?
- ▲ „Am Samstag arbeite ich den ganzen Abend. Vielleicht ein anderes Mal?“
- „Ich muss Oma fragen!!!“
- Gut. Ich frage Ilona selbst.

Die Tür bleibt zu. Cirmi läuft an dir vorbei und die Treppe hinunter, ohne dich anzusehen.

Du klopfst an Ilonas Tür. Dahinter flüstert jemand. Dann ist es still.

- Ilona néni? Sind Sie zu Hause?
- Am Samstag gibt es bei mir Abendessen. Kommen Sie?
- Ilona néni, die Wände in diesem Haus sind dünn. Ich höre Sie.

- Du auch, Cirmi? Bist du auch beschäftigt?

Bence kommt herunter und setzt sich auf der Treppe neben dich.

- Alle sind beschäftigt? Ich kann auch nicht. Am Samstag mache ich Musik.

- Alle. Niemand kann am Samstag kommen.

- Willst du wirklich weggehen?

- Ich weiß es nicht. Vielleicht gehe ich in die Hauptstadt. Dort gibt es eine sehr gute Stelle.

- Ich bin auch einmal aus Haus Nummer 7 ausgezogen. Ich war achtzehn.

- Und?

- Und ich bin zurückgekommen.

- Warum bist du zurückgekommen?

- In der Hauptstadt gibt es viele Menschen. Aber dort kennt niemand deinen Namen.

Am Samstag sind alle beschäftigt. Sogar Cirmi geht weg. Nur Bence setzt sich zu dir auf die Treppe: „Ich bin mit achtzehn auch aus Haus Nummer 7 ausgezogen. Ich bin zurückgekommen.“